

An employee who has at least 35 years of service at the time of transfer:

—70% 6 months after the transfer

—100% (of the remaining 30%) at 38 years of service

An employee who is 60 years of age or older at the time of transfer:

—40% 6 months after the transfer

—100% (of the remaining 60%) at 35 years of service or age 65 if the employee attains that age without attaining 35 years of service

If the last 2 criteria apply, the assumption retained is that of the criteria of 35 years of service.”.

3588

Gouvernement du Québec

### **O.C. 1145-2014, 17 December 2014**

An Act to promote workforce skills development and recognition (chapter D-8.3)

#### **Eligible training expenditures**

##### **— Amendment**

Regulation to amend the Regulation respecting eligible training expenditures

WHEREAS, under subparagraph 1 of the first paragraph of section 20 of the Act to promote workforce skills development and recognition (chapter D-8.3), the Commission des partenaires du marché du travail may make regulations to define eligible training expenditures, and provide for exclusions, limits or deductions;

WHEREAS, under section 22 of the Act, the Regulation requires the approval of the Government;

WHEREAS the Regulation respecting eligible training expenditures (chapter D-8.3, r. 3) was made by the Government on 6 December 1995;

WHEREAS it is expedient to amend the Regulation;

WHEREAS, on 3 December 2014, the Commission des partenaires du marché du travail made the Regulation to amend the Regulation respecting eligible training expenditures;

WHEREAS, in accordance with section 22 of the Act, the Minister of Employment and Social Solidarity obtained the opinion of the Minister of Revenue which he attached to his recommendation;

WHEREAS, under section 12 of the Regulations Act (chapter R-18.1), a draft regulation may be approved without having been published pursuant to section 8 of that Act, if the authority approving it is of the opinion that the urgency of the situation requires it;

WHEREAS, under section 18 of that Act, a regulation may come into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*, if the authority approving it is of the opinion that the urgency of the situation requires it;

WHEREAS, under section 13 and the second paragraph of section 18 of that Act, the reasons justifying the absence of prior publication and such coming into force must be published with the regulation;

WHEREAS, in the opinion of the Government, the urgency due to the following circumstances justifies the absence of publication as a draft Regulation and its coming into force on the date of its publication:

—The regulatory amendments must come into force before 31 December 2014 to allow employers concerned to take them into account in the final calculation of the contribution they must declare for 2014 under section 14 of the Act to promote workforce skills development and recognition;

WHEREAS it is expedient to approve the Regulation;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Employment and Social Solidarity:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting eligible training expenditures, attached to this Order in Council, be approved.

JUAN ROBERTO IGLESIAS,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

## Regulation to amend the Regulation respecting eligible training expenditures

An Act to promote workforce skills development and recognition  
(chapter D-8.3, s. 20)

**1.** The Regulation respecting eligible training expenditures (chapter D8.3, r. 3) is amended in section 7 by inserting the following after subparagraph *a* of the second paragraph of paragraph 13:

“(a.1) a job integration company certified by Emploi-Québec;”.

**2.** This Regulation comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

3604

Gouvernement du Québec

## O.C. 1160-2014, 17 December 2014

Professional Code  
(chapter C-26)

Amount of the contribution of each member of a professional order for the 2015-2016 fiscal year of the Office des professions du Québec

WHEREAS, under the first paragraph of section 196.2 of the Professional Code (chapter C-26), the expenditures incurred by the Office des professions du Québec in a fiscal year are to be payable by the members of the professional orders;

WHEREAS, under the second paragraph of section 196.2 of the Code, the members of the orders are required to pay, for each fiscal year of the Office, a contribution determined by the Government;

WHEREAS, under the third paragraph of section 196.2 of the Code, each fiscal year, the surplus of the Office for the preceding fiscal year is added to, or its deficit for the preceding year is deducted from, the expenditures determined by the Office in its budget estimates for the following fiscal year;

WHEREAS any surplus or deficit expected by the Office for a fiscal year may also be taken into account;

WHEREAS the resulting amount under the third paragraph of section 196.2 of the Code is then divided by the number of members in all the orders on 31 March of the calendar year in progress; the quotient is the amount of the annual contribution of each member;

WHEREAS, under the first paragraph of section 196.8 of the Professional Code, every person or group and every department or other government body are to pay the charge determined by regulation of the Government after consultation with the Office and the Interprofessional Council in respect of any request they submit to the Office or of any act that must be performed by the Office in the exercise of its functions;

WHEREAS, under the second paragraph of section 196.8 of the Code, the charges collected during a fiscal year are taken into account in establishing the contribution computed under section 196.2 of the Code;

WHEREAS, under subparagraph 4 of the first paragraph of section 19.1 of the Code, the Minister of Justice has submitted to the Interprofessional Council, for advice, the amount of the contribution of each member of an order for the 2015-2016 fiscal year;

WHEREAS it is expedient to set the amount of the contribution of each member of an order;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Justice:

THAT the amount of the contribution of each member of a professional order for the 2015-2016 fiscal year of the Office des professions du Québec be set at \$27.20.

JUAN ROBERTO IGLESIAS,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

3605

Gouvernement du Québec

## O.C. 1162-2014, 17 December 2014

An Act respecting the civil aspects of international and interprovincial child abduction  
(chapter A-23.01)

Application of the Act respecting the civil aspects of international and interprovincial child abduction as regards Japan and its taking effect as regards Albania, Andorra, the Dominican Republic, San Marino, Singapore and Ukraine

WHEREAS section 41 of the Act respecting the civil aspects of international and interprovincial child abduction (chapter A-23.01) provides that the Government, upon the recommendation of the Minister of Justice and, as the case may be, of the Minister responsible for